



AKAI

ХОЛОДИЛЬНИК **ARL 2522 MS** **ARL 2522 M**

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



www.akai.ru

Уважаемый покупатель!

Данное руководство поможет Вам эффективно пользоваться данным холодильником, изготовленным на наших предприятиях, оснащенных современным технологическим оборудованием, при строгом контроле качества.

Пожалуйста, прежде чем начать пользоваться холодильником, внимательно изучите данное руководство.

СОДЕРЖАНИЕ

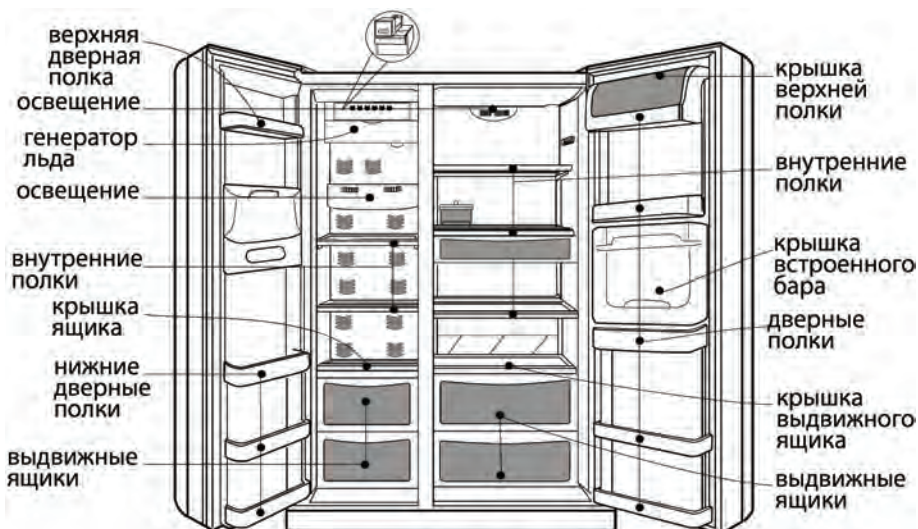
Основные части холодильника.....	2
Указания по безопасной эксплуатации.....	3
Установка.....	5
Подготовка к работе.....	6
Управление дисплеем.....	8
Панель управления и дисплей.....	8
Установка температуры.....	8
Функция супер заморозки.....	9
Устройство подачи воды / льда.....	9
Особенные возможности.....	10
Размещение продуктов.....	11
Встроенный бар.....	12
Чистка холодильника и уход за ним	13
Замена ламп.....	14
Рекомендации по хранению пищевых продуктов.....	14
Характерные шумы холодильника.....	14
Подключение системы подачи воды.....	15
Транспортировка.....	17
Основные технические характеристики.....	18
Комплект поставки.....	18

ВНИМАНИЕ!

Для того, чтобы обеспечить нормальную работу Вашего холодильника, в котором используется охлаждающий реагент R 600a, совершенно безвредный для окружающей среды (воспламеняющийся только в определенных условиях), Вам следует соблюдать следующие правила.

- Не создавайте препятствий для свободной циркуляции воздуха вокруг холодильника.
- Не допускайте повреждения охлаждающего контура.
- Не устанавливайте внутрь холодильного отделения, где хранятся продукты, никакие электрические устройства кроме тех, которые рекомендованы изготовителем.

ОСНОВНЫЕ ЧАСТИ ХОЛОДИЛЬНИКА



УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОЙ ЭКСПЛУАТАЦИИ

- Перед подключением убедитесь, что напряжение и частота, указанные на заводской этикетке внутри холодильника, соответствуют напряжению и частоте в электрической сети вашего дома. Розетка электрической сети, к которой подключен холодильник, должна быть заземлена и расположена в легко доступном месте.



- Отключая холодильник от электросети, не дергайте за сетевой шнур, а возьмитесь за штепсель и отсоедините его от розетки.



- Перемещая и устанавливая холодильник, следите за тем, чтобы не придавить и не повредить сетевой шнур.



- В случае повреждения сетевого шнура отключите холодильник от электросети. По вопросу замены шнура обратитесь в авторизованный сервисный центр. Не рискуйте, делая это сами.



- Не храните легковоспламеняющиеся и взрывоопасные вещества и химикаты внутри холодильника или рядом с ним.



- Не рекомендуется хранить в холодильнике какие-либо лекарственные препараты и вещества, требующие специальных температурных условий.



- Не распыляйте легковоспламеняющиеся вещества и аэрозоли рядом с холодильником, т.к. это может привести к пожару.



- Не устанавливайте на холодильник такие электроприборы как: электрический чайник, микроволновая печь или сетевой фильтр.



- Не пытайтесь самостоятельно усовершенствовать какие-либо детали конструкции холодильника.



- Не позволяйте детям играть с холодильником или баловаться с ручками и кнопками холодильника.



- Никогда не помещайте бутылки с жидкостями в морозильную камеру, т.к. они могут лопнуть под воздействием температуры.



- Избегайте попадания влаги на холодильник, т.к. это может привести к поражению электрическим током или привести к поломке устройства.



УСТАНОВКА

Внимание! Необходимо измерить ширину дверного проема, чтобы определить, сможет ли холодильник пройти в него.

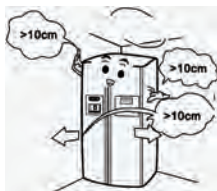
Если ширина дверного проема меньше глубины холодильника, существует возможность снять дверцы холодильника, тем самым, уменьшив его глубину, что, вероятно, позволит пронести холодильник в проем.

УСТАНОВКА

- Для установки холодильника выберите хорошо проветриваемое место.



- Не загромождайте вентиляционные отверстия в корпусе холодильника, а также радиатор встроенного холодильного агрегата. Над холодильником и по его бокам должно оставаться свободное пространство не менее 10см для циркуляции воздуха.



- Установите холодильник на ровной, жесткой поверхности. Неустойчивая установка вызовет шум и вибрацию.



- Избегайте перегрева холодильника. Не размещайте холодильник в местах, где на него будут воздействовать прямые солнечные лучи, а также вблизи от источников тепла, таких как радиатор отопления или кухонная плита.



- Не устанавливайте холодильник вблизи источников влаги.



- Не устанавливайте холодильник в помещении, в котором температура может опускаться ниже 10°C, поскольку холодильник рассчитан на работу при температуре окружающей среды в пределах от +10 до +32°C. При более низкой температуре, холодильник может не работать и срок хранения продуктов в нем должен быть сокращен.



ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

1. Распакуйте холодильник и удалите все упаковочные материалы.



2. Проверьте наличие в комплекте поставки холодильника всех необходимых частей, согласно перечню (смотрите главу «ПОДКЛЮЧЕНИЕ СИСТЕМЫ ПОДАЧИ ВОДЫ»). При обнаружении недостачи свяжитесь с местным дистрибьютором.



3. Удостоверьтесь, что холодильник расположен, как следует (смотрите главу «УСТАНОВКА»).



Внимание!

После распаковки наименование модели и серийный номер холодильника должны быть переписаны в Гарантийный талон. Наличие наименования изделия, модели и серийного номера изделия, даты продажи,

печати магазина — обязательно в четырех местах (основная часть и отрывные купоны) гарантийного талона при обращении в авторизованный сервисный центр.

4. Очистите холодильник перед использованием (смотрите главу «ЧИСТКА ХОЛОДИЛЬНИКА И УХОД ЗА НИМ»).



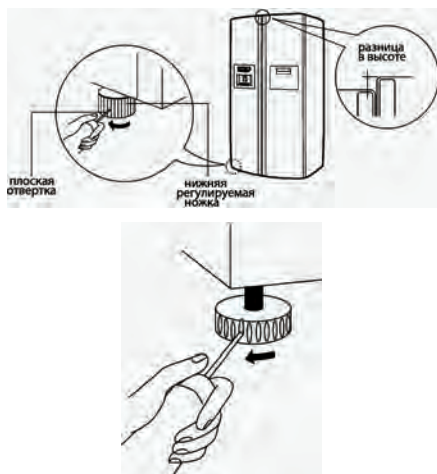
5. Не подключайте холодильник к источнику питания по крайней мере 6 часов после чистки.



6. Установите ручки на дверцы холодильника. Для этого вставьте болты в отверстия, которых по два на каждой дверце. На ручках имеются специальные отверстия, которыми их следует навесить на болты в дверцах. Затем потяните ручки вниз до упора.

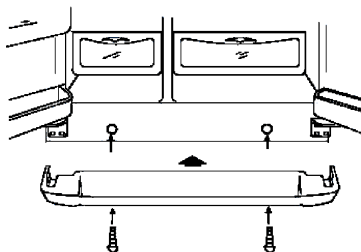


7. Если дверцы морозильной и холодильной камер расположены не ровно, и имеется разница в высоте, следует выполнить регулировку, как указано ниже:



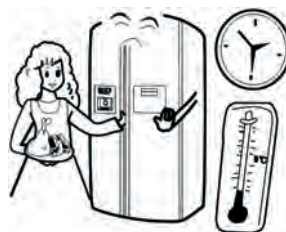
Нижние передние ножки холодильника выполняют функцию регулировочных винтов, которые можно вращать с помощью плоской отвертки пока положение дверец не выровняется. Регулировкой высоты необходимо добиться, чтобы дверцы закрывались ровно и плотно.

8. Откройте дверцу холодильника, достаньте декоративную панель из холодильной камеры и установите ее в нижней части холодильника, как показано на рисунке ниже.



9. Подключите холодильник к отдельной розетке электрической сети. При открывании

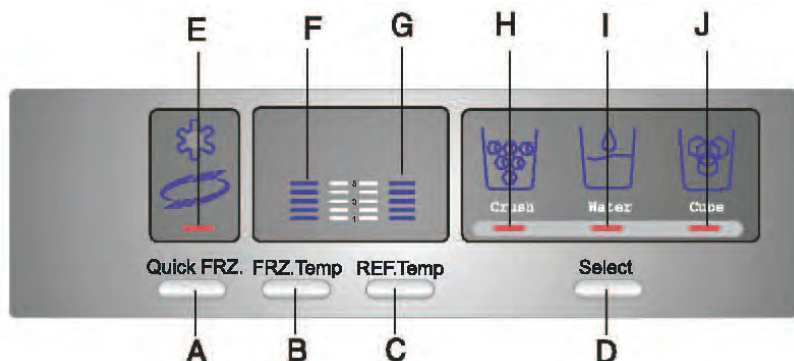
двери должна загораться лампа внутреннего освещения. Закройте дверь холодильника, и подождите несколько часов, чтобы внутренняя температура достигла оптимального уровня. После того, как температура внутри холодильника достаточно понизится, положите в него продукты.



Внимание! Если Вы отключили холодильник, подождите 5 минут, прежде чем снова включить его.

УПРАВЛЕНИЕ ДИСПЛЕЕМ

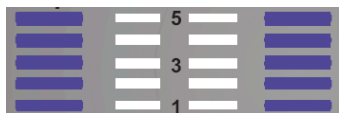
ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ И ДИСПЛЕЙ



- <A>: Кнопка включения/выключения функции быстрой заморозки
- : Кнопка установки температуры в морозильной камере
- <C>: Кнопка установки температуры в холодильной камере
- <D>: Кнопка выбора режимов приготовления – колотый лед / охлажденная вода / лед кубиками
- <E>: Индикатор активности функции быстрой заморозки
- <F>: Индикатор уровня температуры в морозильной камере
- <G>: Индикатор уровня температуры в холодильной камере
- <H>: Индикатор активности функции приготовления колотого льда
- <I>: Индикатор активности функции приготовления охлажденной воды
- <J>: Индикаторы активности функции приготовления льда кубиками

УСТАНОВКА ТЕМПЕРАТУРЫ:

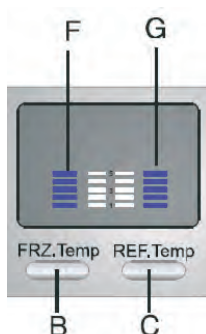
При первом включении холодильник автоматически выберет третий температурный уровень, при этом на дисплее будет отображаться фактическая температура в морозильной и холодильной камерах.



Для того, чтобы самостоятельно установить нужную температуру в холодильной камере, нажмите кнопку <C>, при этом

индикатор <G> замигает. При каждом нажатии кнопки <C> уровень температуры увеличивается на одну позицию, которых всего пять. Индикатор <G> отображает установленный температурный уровень.

Для того, чтобы самостоятельно установить температуру в морозильной камере, нажмите кнопку , при этом индикатор <F> замигает. При каждом нажатии кнопки уровень температуры будет увеличиваться на одну позицию, которых всего пять. Индикатор <F> отображает установленный температурный уровень.



Загрузите продукты в холодильник, когда температуры морозильной и холодильной камер достигнут необходимой отметки.

Внимание! Холодильнику требуется определенное время, для того, чтобы достичь установленной температуры. Продолжительность этого периода определяется различными факторами, такими как: разница между предыдущим температурным уровнем и вновь установленным, температура окружающей среды, частота открывания дверей холодильника, объем находящихся внутри продуктов.

холодильника, и подождите несколько часов, чтобы внутренняя температура достигла оптимального уровня. После того, как температура внутри холодильника достаточно понизится, положите в него продукты.

ФУНКЦИЯ СУПЕР ЗАМОРОЗКИ:

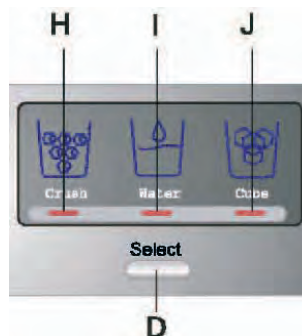
Функция супер заморозки предназначена для того, чтобы сохранить свежесть продуктов путем их полной заморозки за кратчайший временной период. Для активации данной функции нажмите кнопку <A>, при этом загорится индикатор <E>. Для отключения данной функции нажмите кнопку <A> еще раз.



УСТРОЙСТВО ПОДАЧИ ВОДЫ / ЛЬДА:

Последовательным нажатием кнопки <D> избирается один из трех режимов приготовления:

- колотый лед (загорается индикатор <H>)
- охлажденная вода (загорается индикатор <I>)
- лед кубиками (загорается индикатор <J>)



Подача воды / льда осуществляется при нажатии стаканом на нажимной выключатель.



За один цикл генератор приготавливает 8 кубиков льда. Скорость приготовления зависит от внутренней температуры холодильника, температуры окружающей среды и частоты открывания дверей холодильника.

Внимание! Оставляя холодильник без присмотра на длительный срок (командировка, отпуск и т.д.), закрывайте кран подачи воды во избежание протечки.

ОСОБЕННЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ

СИГНАЛИЗАЦИЯ О НЕ ЗАКРЫТОЙ ДВЕРЦЕ:

Если дверца холодильника открыта продолжительное время или закрыта не плотно, зазвучит звуковая сигнализация предупреждения.

СИСТЕМЫ СОХРАНЕНИЯ УСТАНОВОК:

Данный холодильник оборудован системой памяти, благодаря которой, в случае временного перебоя в электропитании все установки сохраняются, и при возобновлении подачи энергии холодильник продолжает работу в установленном ранее режиме.

ЭКОНОМИЧНОСТЬ:

С целью экономии потребляемой электроэнергии индикация на панели управления холодильника гаснет через 30 минут после последних сделанных установок и вновь загорается при очередном нажатии на любую из кнопок или при открытии любой дверцы.

ВЫКЛЮЧЕНИЕ С ПАНЕЛИ УПРАВЛЕНИЯ:

Холодильник возможно выключить, нажав

и удерживая в течение 3-х секунд кнопку <C>, при этом индикатор <G> гаснет, но внутреннее освещение холодильника остается активным. При этом морозильная камера продолжит работать. Для того, чтобы включить холодильник вновь, нажмите и удерживайте кнопку <C> в течение 3-х секунд.

ИНДИКАЦИЯ НЕИСПРАВНОСТИ:

Холодильник оснащен пятью сенсорами, размещенными в разных функциональных узлах холодильника, которые позволяют определить характер неисправности, в случае ее возникновения. При неполадке информация о температуре в морозильной или холодильной камерах не будет отображаться, а вместо нее обозначится код неисправности. Для получения технической консультации по устранению неисправности следует обратиться в авторизованный сервисный центр.

РАЗМЕЩЕНИЕ ПРОДУКТОВ

Благодаря циркуляции охлажденного воздуха, температуры в разных зонах

холодильника отличаются. Это позволяет хранить различные продукты в наиболее подходящих для них условиях на специальных полках.



- 1 – отделение для яиц, сливочного масла, маргарина, сыра
- 2, 3 – полки для напитков, консервов, морепродуктов, молока, йогурта
- 4 – полка для всех видов продуктов, в том числе солений
- 5 – полка для мяса и закусок
- 6 – полка для хлебобулочных изделий и консервов
- 7 – полка для приготовленного мяса и колбас
- 8 – выдвижной ящик для свежих фруктов и овощей
- 9 – полка для замороженного мяса и сухих продуктов (необходимо заворачивать продукты в металлическую фольгу или другой подходящий материал)
- 10, 11 – полки для всех видов замороженных продуктов
- 12 – желоб для льда
- 13 – отделение для часто потребляемых напитков, которые доступны через дверцу бара (открывать основную дверцу холодильной камеры не требуется)
- 14 – выдвижной ящик с регулятором влажности для овощей, фруктов, ягод.

Холодильная камера оснащена системой поглощения крепких устойчивых запахов, свойственных некоторым продуктам. Это позволяет сохранить свежесть и питательную ценность продуктов.

В морозильной камере имеется ящик для хранения фруктов и овощей при заданном уровне влажности (14). Уровень влажности изменяется перемещением регулятора вправо/влево.



Рекомендуется устанавливать больший уровень влажности для огурцов, винограда, киви, хурмы.

Меньший уровень влажности рекомендуется для клубники, апельсинов, бобов, арбузов, слив, помидор.

Внимание! Удостоверьтесь, что передний край крышки ящика внутри самого ящика. Вначале вынимайте ящик, а затем снимайте крышку. Перед тем, как задвинуть ящик на место, установите крышку.

ВСТРОЕННЫЙ БАР

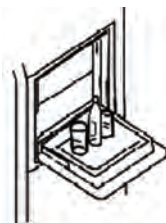
Во встроенном баре рекомендуется хранить часто употребляемые напитки. Доступ к ним возможен через отдельную дверцу встроенного бара, что способствует лучшей сохранности продуктов в холодильнике и экономит электроэнергию.



Для того, чтобы открыть дверцу встроенного бара, возьмитесь за ручку дверцы и потяните ее.

При открытии дверцы бара внутри холодильной камеры загорается лампа освещения.

Дверцу встроенного бара можно использовать как подставку при смешивании напитков и т.п., но нельзя использовать ее в качестве разделочной доски. Следите за тем, чтобы не поцарапать дверцу острыми предметами.



Не снимайте внутреннюю крышку бара, без нее бар не будет работать правильно!



Не ставьте на дверцу бара тяжелые предметы и не разрешайте детям повисать на ней!



ЧИСТКА ХОЛОДИЛЬНИКА И УХОД ЗА НИМ

Поскольку холодильник используется для хранения пищевых продуктов, его следует регулярно чистить.

ЧИСТКА ВНУТРЕННЕЙ ПОВЕРХНОСТИ ХОЛОДИЛЬНИКА

- Промойте съемные детали сначала в теплом мыльном растворе, затем в проточной воде и тщательно просушите.

Внимание! Не мойте съёмные части холодильника в посудомоечной машине.

- Протрите внутренние стенки холодильника тканью, смоченной в теплой воде. Если поверхность сильно загрязнена, промойте ее губкой, смоченной в теплом мыльном растворе, а затем протрите чистой влажной тканью.

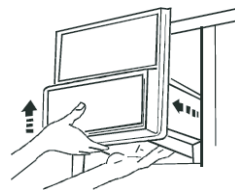
ЧИСТКА ВНЕШНЕЙ ПОВЕРХНОСТИ ХОЛОДИЛЬНИКА

- Вымойте внешнюю поверхность корпуса холодильника нейтральным моющим средством, тщательно протрите тканью, смоченной в чистой воде, а затем вытрите насухо и отполируйте мягкой хлопчатобумажной или фланелевой тканью.

ЧИСТКА КОНТЕЙНЕРА ДЛЯ КУБИКОВ ЛЬДА

Для того, чтобы кубики льда не приобретали вкус застоявшейся воды и не склеивались друг с другом, следует регулярно чистить контейнер для приготовления льда.

1. Для того, чтобы выполнить чистку, достаньте контейнер, приподняв его по центру снизу и потянув на себя.



2. Удалите из контейнера весь лед, промыв его теплой водой.
3. Вытрите насухо стенки контейнера и шнековый транспортер.
4. Полностью задвиньте контейнер на место по направляющим до полной фиксации.

Если не удастся задвинуть контейнер до конца, достаньте контейнер и поверните держатель на 90 градусов.



Внимание! Если на поверхности холодильника образовалась ржавчина, ее следует немедленно удалить. Не используйте для этого едкие химикаты или абразивные материалы, поскольку они могут повредить внешнее покрытие корпуса. Не наносите на корпус холодильника полироль или воск.

Примечание: Уход за уплотнителем двери. Уплотнитель двери (особенно его нижняя часть) может испортиться, если на нем останется пролитое молоко, сок и т. п. Чтобы уплотнитель служил дольше, его нужно содержать в чистоте. Следите за тем, чтобы дверца холодильника была полностью закрыта, а уплотнитель двери плотно прилегал по периметру холодильника.

ЗАМЕНА ЛАМП

Для того, чтобы заменить перегоревшую лампу в холодильной или морозильной камере, выполните следующие действия:

1. Отключите холодильник от электросети!
2. Открутите винты защитной крышки лампы.
3. Подоприйте крышку вверх (1) и вытащите ее (2).



4. Выверните лампу против часовой стрелки.
5. Установите новую лампу с идентичными параметрами, а именно: 220-240V~/ 25W, ламповый патрон E14 (не устанавливайте лампы другой мощности, кроме 25W).
6. Установите и прикрутите на место защитную крышку.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ХРАНЕНИЮ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ

Оставляйте свободное пространство между продуктами, чтобы обеспечить циркуляцию воздуха. Если в холодильном отделении не будет движения воздушного потока, температура в нем повысится.

- Остужайте горячую пищу до комнатной температуры, прежде чем помещать ее в холодильник.
- Накрывайте сочные продукты крышкой, фольгой или пленкой.
- Не держите дверь холодильника открытой дольше, чем необходимо, особенно при жаркой погоде с высокой влажностью воздуха.
- Не кладите бутылки с водой и газированными напитками в морозильную камеру, т.к. они могут там взорваться.
- Не давайте детям леденцы на палочке

прямо из морозильной камеры. Они слишком холодные и могут вызвать обморожение губ.

Внимание! Не замораживайте повторно размороженные пищевые продукты, а используйте их в самое ближайшее время.

ХАРАКТЕРНЫЕ ШУМЫ ХОЛОДИЛЬНИКА

При эксплуатации холодильника Вы можете слышать различные шумы, вызванные нормальной работой системы охлаждения:

- Охлаждающий реагент, циркулирующий в системе, может создавать шум переливающейся воды. Эти звуки слышны и некоторое время после того, как компрессор выключится.
- Различные щелчки вызываются при температурном расширении и сжатии стенок и различных деталей внутри холодильника, а также при включении или выключении мотора.
- Шумы издает работающий компрессор. При включении мотора шум может слегка усиливаться и понижаться в дальнейшем при достижении заданной температуры внутри холодильника.

Для снижения уровня шума и вибрации проверьте следующее:

- Устойчиво ли стоит холодильник на поверхности. При необходимости отрегулируйте установочные ножки.
- Не касается ли холодильник каких-либо предметов. Отодвиньте его подальше от стен, шкафов и другого кухонного оборудования.
- Хорошо ли закреплены полки внутри холодильника, не соприкасаются ли друг с другом банки и бутылки.

ПОДКЛЮЧЕНИЕ СИСТЕМЫ ПОДАЧИ ВОДЫ

Для нормальной работы генератора льда требуется давление в водопроводе от 0,15 до 0,85 МПа. Длина канала системы подачи воды не должна превышать 12 м. Чрезмерное увеличение длины канала вызовет ослабление напора воды и, как следствие, низкую производительность генератора льда.

Рекомендуется установить отдельный водопроводный кран для подключения системы подачи воды к холодильнику. Для установки отдельного водопроводного крана воспользуйтесь услугами квалифицированного специалиста сантехника.

Внимание! Не подключайте систему к источнику горячей воды, используйте только холодную питьевую воду.

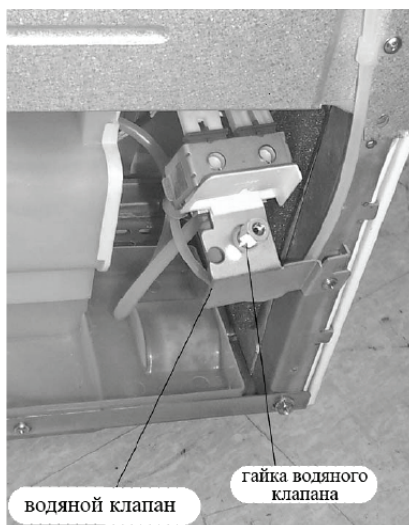
Комплект частей для подключения системы подачи находится в одном из выдвижных ящиков холодильника и включает в себя:

Трубка для воды (Ø 6мм, 15м) – 1 шт.
Соединительная муфта – 1 шт.

ПОРЯДОК ПОДКЛЮЧЕНИЯ

Удостоверьтесь, что холодильник отключен от электросети!

1. Снимите крышку компрессора сзади внизу холодильника, за ней находится водяной клапан:



2. Открутите гайку водяного клапана и проденьте в нее трубку для воды:



соединительная муфта

3. Установите компрессионную гайку с трубкой на клапан и закрутите:



5. Прикрутите соединительную муфту с трубкой к водопроводному крану:

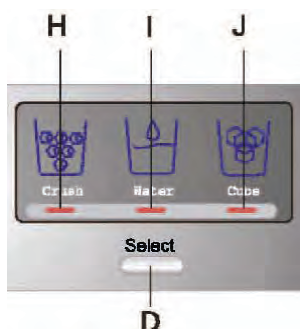


Если соединительная муфта, идущая в комплекте, не подходит к крану, приобретите подходящую муфту самостоятельно!

Внимание! Проверьте все соединения системы подачи воды на герметичность при первом же использовании.

4. Проденьте трубку для воды сквозь компрессионную гайку и вкрутите в соединительную муфту:

При первом использовании системы подачи воды, кнопкой <D> выберите режим подачи охлажденной воды (при этом должен загореться индикатор <I>).



Нажмите стаканом на нажимной выключатель, и сливайте воду в течение 5-7 минут, для того, чтобы прочистить систему и удалить воздух из ее трубок.

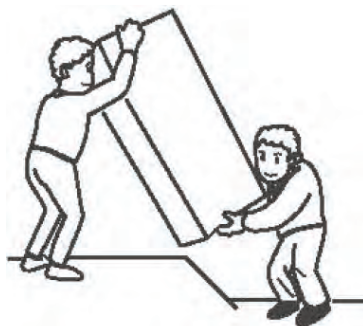


Лед не будет приготовлен при первом включение холодильника с установленной системой подачи воды. Для приготовления льда холодильнику требуется около 12 часов, пока температура холодильника станет достаточно низкой.

Внимание! Фильтр не обеззараживает водопроводную воду от микробов и бактерий, но устраняет из нее загрязнения, примеси и поглощает хлор. Рекомендуется производить смену фильтра каждые 6 месяцев, т.к. бактерии внутри фильтра со временем накапливаются.

ТРАНСПОРТИРОВКА

Крайне не рекомендуется перевозить холодильник в горизонтальном положении и наклонять его более, чем на 45 градусов! Если все же холодильник перевозили в горизонтальном или наклонном положении, не включайте его после распаковки и установки, по крайней мере, 4 (четыре) часа.





ОСНОВНЫЕ ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель	ARL2522M / ARL2522MS
Тип холодильника	Двухстворчатый (side-by-side)
Общий объем (л)	550
Полезный объем (л)	521
Полезный объем морозильной камеры (л)	180
Полезный объем холодильного отделения (л)	341
Класс энергопотребления*1	A
Потребление электроэнергии (кВт/год)*2	540
Уровень шума [dB(A) на 1 pW]	48

Экологически безопасный охлаждающий реагент R600 a

*1 Класс энергопотребления: A...G (A = экономичный, G = наименее экономичный).

*2 Реальное потребление электроэнергии зависит от конкретных условий эксплуатации.

Срок службы изделия составляет 7 (семь) лет.

КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

Модель	ARL2522M / ARL2522MS
Количество полок в холодильном отделении	3
Количество полок в морозильном отделении	3
Количество ящиков в холодильном отделении	2
Количество ящиков в морозильной камере	2
Количество полок на двери холодильного отделения	4
Количество полок на двери морозильного отделения	4
Встроенный бар	1
Трубка для воды с соединительной муфтой	1
Лоток для яиц	1
Руководство по эксплуатации	1
Гарантийный талон	1



Изготовлено по лицензии ООО «АКАЙ ЭЛЕКТРИК»

Изготовитель: Haier Group. Haier industrial Park, No. 1 Haier Road, 266101, Qingdao, China